

# VÝZVA

## na predloženie cenovej ponuky

podľa § 9 ods. 9 zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na predmet zákazky

### „Oprava administratívnej budovy Sociálnej poisťovne pobočka Galanta – II. etapa“ (Práce)

#### 1. Identifikácia verejného obstarávateľa

Názov: Sociálna poisťovňa  
Sídlo: Ul. 29. augusta 8 a 10, 813 63 Bratislava  
Krajina: Slovenská republika  
IČO: 30807484  
DIČ: 2020592332  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
IBAN: SK40 8180 0000 0070 0016 4314  
BIC/SWIFT: SPSRSKBA  
Kontaktná osoba: Ing. Emília Malíková, Ing. Ľubica Kadeřábková  
Telefón: 00421 906 171 867, 00421 906 171 798  
e-mail: [emilia.malikova@socpoist.sk](mailto:emilia.malikova@socpoist.sk), [lubica.kaderabkova@socpoist.sk](mailto:lubica.kaderabkova@socpoist.sk)

#### 2. Miesto dodania predmetu zákazky

Miestom dodania predmetu zákazky je:

- a) Sociálna poisťovňa, pobočka Galanta ul. Z. Kodálya 1629/48, 92401 Galanta.
- b) Záujemcom sa odporúča vykonať obhliadku miesta realizácie predmetu zákazky, aby si sami overili potrebný rozsah prác a získali potrebné informácie nevyhnutné na prípravu a spracovanie ponuky tak, aby ponuka bola kvalifikovaná a zohľadňovala celý objem potrebných prác. Výdavky spojené s obhliadkou idú na ťarchu záujemcu. Obhliadka priestorov realizácie predmetu zákazky pre potreby vypracovania ponuky bude možná v dňoch od 01.07. do 03.07.2014 po dohode s Mgr. Anitou Hučkovou, na tel. čísle +421 906 178 112 alebo +421 915 710 127.

#### 3. Predmet zákazky a jeho špecifikácia

- a) Predpokladaná hodnota zákazky v EUR bez DPH: do 7 000.-
- b) Predmetom zákazky je oprava administratívnej budovy, ktorá zahŕňa najmä:
  - opravu fasády – vysprávku poškodených častí fasády a povrchovú úpravu novým fasádnym náterom (penetrácia a náter fasádnou farbou),
  - opravu a náter drevených obkladov fasády na 1. a 2. poschodí budovy,
  - opravu poškodených častí sokla a nalepenie opadaného obkladu,
  - opravu asfaltového šindľa,
  - pretmelenie spojov, opravu a náter oplechovania a plechových parapiet, náter odkvapových rúr a zvodov, mreží a ostatných plechových kovových častí,
  - farebné prevedenie podľa pokynov obstarávateľa.
- c) CPV: 45453000-7 Generálne opravy a renovačné práce
- d) Opis predmetu zákazky a požiadavky na predmet zákazky:
  - Predmet zákazky musí byť vyhotovený na vysokej kvalitatívnej úrovni stavebných prác, pri dodržaní parametrov zadania, platných STN noriem, technologických postupov, všeobecne záväzných technických požiadaviek na stavebné práce, platných právnych, prevádzkových a bezpečnostných predpisov.

- Všetky materiály a technológie použité v procese realizácie musia byť platne certifikované, resp. musia byť v súlade so zákonom č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
  - Uchádzač nesie plnú zodpovednosť za materiál a zariadenie nachádzajúce sa na pracovisku.
  - Uchádzač bude zodpovedať za ochranu životného prostredia i okolitých priestorov, za dodržiavanie nočného a nedeľného pokoja.
  - Uchádzač bude povinný rešpektovať požiadavku verejného obstarávateľa realizovať predmet zákazky tak, aby neprišlo k obmedzeniu užívania priestorov verejného obstarávateľa, resp. na skrátenie tohto obmedzenia na nevyhnutný rozsah.
  - Uchádzač počas realizácie predmetu zákazky zabezpečí čistotu a poriadok na pracovisku. Uchádzač odstráni na vlastné náklady odpady, ktoré sú výsledkom jeho činností pri realizácii predmetu zákazky. V prípade nesplnenia týchto požiadaviek môže verejný obstarávateľ na náklady uchádzača zabezpečiť poriadok a vzniknuté náklady odúčtovať z konečnej fakturácie.
  - Nakladanie s odpadmi bude uchádzač povinný realizovať v zmysle príslušných právnych predpisov upravujúcich nakladanie s odpadmi, t.j. vrátane dokladovania o naložení s odpadom. Náklady na odvoz a likvidáciu stavebného odpadu a poplatok za uloženie odpadu musia byť uchádzačom zohľadnené v cenovej ponuke. Prípadné škody – postihy, ktoré by vznikli verejnému obstarávateľovi zanedbaním povinností uchádzača v tejto súvislosti, bude hradiť uchádzač. V prípade, že zo strany správneho orgánu dôjde k udeleniu pokuty, alebo inej sankcie voči verejnému obstarávateľovi z dôvodu pochybenia na strane uchádzača, túto znáša a uhradí v určenej lehote uchádzač.
- e) Predmet zákazky bude považovaný za splnený po jeho zhotovení, t.j. potvrdením preberacieho protokolu o odovzdaní a prevzatí predmetu zákazky a dodaní nasledujúcej dokumentácie:
- certifikáty a atesty použitých materiálov,
  - doklad o uložení odpadu na skládku (likvidácia stavebného odpadu),
  - ostatné doklady súvisiace s predmetom zákazky.

#### 4. Možnosť čiastkového plnenia

Uchádzač predloží ponuku na celý predmet zákazky.

#### 5. Variantné riešenie

- a) Neumožňuje sa predložiť variantné riešenie.
- b) Ak súčasťou ponuky bude variantné riešenie, variantné riešenie nebude zaradené do vyhodnotenia a bude sa naň hľadieť, akoby nebolo predložené.

#### 6. Lehota a miesto na predkladanie cenových ponúk

- a) Lehota na predloženie ponuky uplynie dňa **08.07.2014 do 13.00 hod.**, pričom rozhodujúci je termín doručenia ponuky verejnému obstarávateľovi, nie termín podania ponuky na poštovú prepravu.
- b) Ponuky uchádzačov v zalepenej obálke s označením **Cenová ponuka „Oprava AB Galanta II. epata – NEOTVÁRAŤ“** musia byť doručené poštou alebo osobne na adresu:

Sociálna poisťovňa  
 Oddelenie nákupu  
 Ul. 29. augusta 8 a 10  
 813 63 Bratislava

## 7. Stanovenie ceny

- a) Cena za predmet zákazky musí byť stanovená v EUR, podľa zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách a vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a podľa tejto výzvy.
- b) Uchádzač predloží ponukovú cenu podľa prílohy č. 1 a č. 2 k tejto výzve – kalkulácia ceny a návrh uchádzača na plnenie kritéria. Ponuková cena musí byť spracovaná formou kalkulácie a musia v nej byť zahrnuté všetky náklady uchádzača súvisiace s realizáciou predmetu zákazky. V prípade, ak uchádzač neocení niektorú z položiek kalkulácie, má sa zato, že neocenené položky sú už zahrnuté v ostatných položkách. Cenová kalkulácia bude tvoriť prílohu objednávky na realizáciu predmetu zákazky.
- c) Ak uchádzač nie je platiteľom DPH, uvedie navrhovanú cenu celkom a zároveň uvedie, že nie je platiteľom DPH.

## 8. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

- a) Najnižšia cena celkom za predmet zákazky.

## 9. Obsah cenovej ponuky

- a) Identifikačné údaje uchádzača, s uvedením kontaktnej osoby uchádzača (e-mailová adresa, číslo telefónu), na ktorú sa môže verejný obstarávateľ obrátiť v prípade potreby získať vysvetlenie k obsahu predloženej ponuky.
- b) Kópia výpisu z obchodného registra, resp. výpisu zo živnostenského registra.
- c) Ocenená kalkulácia ceny podľa prílohy č. 1 a návrh uchádzača na plnenie kritéria podľa prílohy č. 2 k tejto výzve v jednom vyhotovení, ktoré budú podpísané uchádzačom, jeho štatutárnym orgánom alebo iným zástupcom uchádzača, ktorý je oprávnený konať v mene uchádzača v záväzkových vzťahoch v súlade s dokladom o oprávnení podnikateľ, t. j. podľa toho, kto za uchádzača koná navonok.
- d) Čestné vyhlásenie uchádzača, že má voči verejnému obstarávateľovi vysporiadané všetky záväzky podľa zákona č. 461/2003 Z. z. o sociálnom poistení v znení neskorších predpisov.
- e) Cenová ponuka nesmie obsahovať žiadne obmedzenia alebo výhrady, ktoré sú v rozpore s požiadavkami a podmienkami uvedenými v tejto výzve.

## 10. Obchodné a platobné podmienky

- a) Výsledkom verejného obstarávania bude objednávka na dodanie predmetu zákazky.
- b) Termín realizácie predmetu zákazky je so začiatkom do 1 týždňa od doručenia objednávky a ukončenie najneskôr do 60 dní od začiatku realizácie prác.
- c) Objednávateľ neposkytne dodávateľovi žiaden preddavok. Predmet zákazky bude financovaný formou bezhotovostného platobného styku bez zálohovej platby.
- d) Splatnosť faktúry je do 30 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.
- e) Úhradu ceny predmetu zákazky uskutoční objednávateľ po odovzdaní a prevzatí celého predmetu zákazky na základe faktúry vystavenej dodávateľom. Súčasťou faktúry bude preberací protokol o odovzdaní a prevzatí predmetu zákazky, vrátane súpisu vykonaných prác a dodávok, podpísaný zodpovednými zástupcami oboch zmluvných strán.
- f) Dodávateľ v plnom rozsahu zodpovedá za to, že cena predmetu zákazky bude odzrkadľovať skutočný rozsah prác, potrebných na úplné vykonanie predmetu zákazky.
- g) Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle zákona č. 222/2004 Z.z. o DPH v znení neskorších predpisov.
- h) V prípade, ak faktúra za predmet zákazky nebude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu alebo bude obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, objednávateľ je oprávnený

ju do dátumu splatnosti vrátiť dodávateľovi. Dodávateľ faktúru podľa charakteru nedostatku buď opraví alebo vystaví novú faktúru. Na opravenej alebo novej faktúre vyznačí nový dátum splatnosti.

- i) Dodávateľ sa zaväzuje vystavenú faktúru v textovo čitateľnom súbore vo formáte PDF zaslať elektronicky na e-mailovú adresu objednávateľa [faktury@socpoist.sk](mailto:faktury@socpoist.sk), a to bezodkladne po jej vystavení. Dodávateľ sa zaväzuje, že obsah faktúry poslanej poštou sa bude zhodovať s faktúrou poslanou v elektronickej podobe na e-mailovú adresu objednávateľa. Miestom doručenia faktúry v listinnej forme je: Sociálna poisťovňa, ústredie, Ul. 29. augusta 8 a 10, 813 63 Bratislava.
- j) Predmet zákazky prechádza na objednávateľa dňom riadneho splnenia záväzku, t.j. potvrdením preberacieho protokolu o odovzdaní a prevzatí predmetu zákazky.
- k) Pri zodpovednosti za vady sa zmluvné strany budú riadiť ustanoveniami § 560 a nasl. Obchodného zákonníka, ktoré upravujú nároky zo zodpovednosti za vady.
- l) Objednávateľ požaduje záruku na predmet zákazky **36 mesiacov** odo dňa jeho prevzatia uvedeného v preberacom protokole.
- m) Objednávka a faktúra podlieha povinnému zverejneniu podľa § 5a ods. 1 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony. Dodávateľ berie na vedomie povinnosť Sociálnej poisťovne zverejniť objednávku ako aj faktúru vyplývajúcu z objednávky vrátane príloh v plnom rozsahu.

## 11. Ďalšie informácie

- a) Všetky náklady a výdavky spojené s prípravou a predložením ponuky znáša uchádzač bez akéhokoľvek finančného nároku voči verejnému obstarávateľovi.
- b) Ponuky uchádzačov doručené na adresu verejného obstarávateľa a predložené v lehote na predkladanie ponúk sa uchádzačom nevracajú. Zostávajú ako súčasť dokumentácie tohto verejného obstarávania.
- c) Ponuka predložená uchádzačom musí obsahovať doklady a dokumenty uvedené v bode 9 tejto výzvy a musí byť vyhotovená v písomnej forme, a to písacím strojom alebo tlačiarenským výstupným zariadením výpočtovej techniky. Ponuky sa predkladajú v slovenskom jazyku.
- d) Každý uchádzač môže predložiť iba jednu ponuku, buď samostatne sám za seba alebo ako splnomocnený člen skupiny za členov skupiny.

Bratislava, dňa 26.06.2014

Ing. Dušan Muňko  
generálny riaditeľ Sociálnej poisťovne

Príloha č. 1: Kalkulácia ceny

Príloha č. 2: Návrh uchádzača na plnenie kritéria

**Kalkulácia ceny - „Oprava administratívnej budovy Sociálnej poisťovne pobočka Galanta - II.etapa“**

Cena je stanovená v EUR bez DPH a v EUR s DPH podľa bodu 7 výzvy na predloženie cenovej ponuky nasledovne:

Skrátený názov položky	Merná jednotka	Množ.	Cena za jedn.(€)	Spolu bez DPH (€)
Odstránenie nesúdržných častí pôvodného vrchného náteru fasády a vyspravenie podkladu	m2	160,00		
Zdrsnenie pôvodného vrchného náteru fasády	m2	210,00		
Penetračný náter pod fasádny náter	m2	210,00		
Povrchová úprava fasádnym náterom – bielej farby	m2	210,00		
Oprava poškodených častí sokla a nalepenie opadaného obkladu	m2	2,00		
Odstránenie starých náterov z drevo - obkladu podhládov a vikierov	m2	84,50		
Očistenie a nový náter drevo - obkladov – hnedou farbou	m2	84,50		
Obrúsenie a očistenie odkvapových rúr a zvodov, povrchový náter odkvapových rúr a zvodov – hnedá/ biela farba	m2	9,00		
Obrúsenie a vytmelenie starého náteru z plechových parapiet, mreží a ostatných kovových častí	m2	57,00		
Vyčistenie a náter plechových parapiet, mreží a ostatných kovových častí základnou a povrchovou hnedou farbou	m2	57,00		
Výmena a oprava poškodeného asfaltového šindľa	m2	5,00		
Montáž lešenia min. výška 10 m	komplet			
Demontáž lešenia min. výška 10 m	komplet			
Zvislá doprava sutiny a vybúraných hmôt	komplet			
Odvoz sutiny a vybúraných hmôt na skládku	komplet			
<b>CENA ZA PREDMET ZÁKAZKY CELKOM BEZ DPH</b>				
<b>DPH</b>				
<b>CENA ZA PREDMET ZÁKAZKY CELKOM S DPH</b>				

Vyhlasujem, že uvedená služba spĺňa požiadavky verejného obstarávateľa uvedené v bode 3 výzvy na predloženie cenovej ponuky.

Dátum:

\_\_\_\_\_  
odtlačok pečiatky, meno, priezvisko  
a podpis štatutárneho zástupcu uchádzača

**NÁVRH UCHÁDZAČA NA PLNENIE KRITÉRIA**

1. Obchodné meno uchádzača:
2. Adresa alebo sídlo uchádzača:
3. Názov zákazky: „Oprava administratívnej budovy Sociálnej poisťovne pobočka Galanta – II. etapa“

Kritérium	Vyplní uchádzač v EUR		
	celková cena bez DPH	výška DPH	celková cena s DPH
Cena za predmet zákazky celkom			

Vyhlasujem, že ponuková cena spĺňa požiadavky verejného obstarávateľa uvedené vo výzve na predloženie cenovej ponuky a obsahuje všetky náklady súvisiace s dodávkou predmetu zákazky.

Dátum:

.....  
pečiatka, meno a podpis uchádzača\*)

\*) Podpis uchádzača, jeho štatutárneho orgánu alebo iného zástupcu uchádzača, ktorý je oprávnený konať v mene uchádzača v záväzkových vzťahoch v súlade s dokladom o oprávnení podnikať, t. j. podľa toho, kto za uchádzača koná navonok.